

قبس من نور القرآن

درس 50 - سورة التور - آيات 35-38

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللَّهُ	نُورُ	السَّمَاوَاتِ	وَالْأَرْضِ	مَثَلُ	نُورِهِ	كَمِشْكَاتِهِ
اله	نور	سمو	ارض	مثل	نور	شك و
الله متعال	نور	آسمانها	وزمین	صفت	نور او	همچون طاقتی
فِيهَا	مِصْبَاحٌ	الْمِصْبَاحُ	فِي رُجَاةٍ	الرُّجَاةُ		
	ص ب ح	ص ب ح	ص ب ح	ز ج ج		
در آن	یک چراغ	چراغ	درون یک شیشه	آن شیشه		
كَأَنَّهَا	كَوْكَبٌ	دُرِّيٌّ	يُوقَدُ	مِنْ شَجَرَةٍ	مُبْرَكَةٍ	زَيْتُونَةٍ
	كوكب	درر	وقد	شجر	برك	زیتون
گویى آن	ستاره	تابان	افروخته میشود	از درخت	مبارک	زیتون
لَا شَرْقِيَّةٍ	وَلَا	غَرْبِيَّةٍ	يَكَادُ	زَيْتُهَا	يُضِيءُ	وَلَوْ
شرق		غرب	كود	زیت	ضوا	
نه شرقی	و نه	غربی	نزدیک است	روغن آن	روشن شود	و اگر چه
لَمْ	تَمَسَّهُ	نَارٌ	نُورٌ	عَلَى نُورٍ	يَهْدِي	لِنُورِهِ
	مسس	نور	نور	نور	هدی	نور
به آن	نرسد	آتش	روشنی	بر روشنی	رهنمایی میکند	بسوی نور
مَنْ	يَشَاءُ	وَيَضْرِبُ	اللَّهُ	الْأَمْثَالَ	لِلنَّاسِ	وَاللَّهُ
	ش ی آ	ضرب	اله	مثل	نوس	اله
خویش انرا	که بخواهد	وبیان میکند	الله	مثالها	برای مردم	و الله
شَيْءٍ			عَلِيمٌ ﴿٣٥﴾			
ش ی آ			علم			
چیزی			دانا			

فِي بُيُوتٍ	أَذِنَ	اللَّهُ	أَنْ	تُرْفَعُ	وَيُذَكَّرُ
بیت	آذن	اله		رفع	ذکر
در خانه هایی	فرمان داد	الله	که	بلند شود	و یاد شود

قبس من نور القرآن

درس 50 - سورة التور - آيات 35-38

فِيهَا	أَسْمُهُ	يُسَبِّحُ	لَهُ	فِيهَا	بِالْغَدُوِّ	وَالْأَصَالِ ﴿٣٦﴾
	س م و	س ب ح			غ د و	أ ص ل
در آن	نام او	تسبیح میگوید	برای او	در آن	صبح	و شام

رِجَالٌ	لَا تُلْهِهِمْ	تِجَارَةٌ	وَلَا	بَيْعٌ	عَنْ ذِكْرِ	اللَّهِ
ر ج ل	ل ه و	ت ج ر		ب ي ع	ذ ك ر	ا ل ه
مردانی	که آنان را غافل نمیسازد	تجارتی	و نه	خرید و فروشی	از یاد	الله
وَإِقَامِ	الصَّلَاةِ	وَإِيتَاءِ	الزَّكَاةِ	يَخَافُونَ		
ق و م	ص ل و	أ ت ي	ز ك و	خ و ف		
و بر پا داشتن	نماز	و دادن	زکات	آنان می ترسند		
يَوْمًا	تَتَقَلَّبُ	فِيهِ	الْقُلُوبُ	وَالْأَبْصَارُ ﴿٣٧﴾		
ي و م	ق ل ب		ق ل ب	ب ص ر		
از روزی که	دگرگون میشود	در آن	دلها	و چشم ها		

لِيَجْزِيَهُمُ	اللَّهُ	أَحْسَنَ	مَا	عَمِلُوا
ج ز ي	ا ل ه	ح س ن		ع م ل
تا پاداش بدهد به ایشان	الله	بهترین	آنچه	عمل کردند
وَيَزِيدَهُمْ	مَنْ فَضْلِهِ	وَاللَّهُ	يَرْزُقُ	مَنْ
ز ي د	ف ض ل	ا ل ه	ر ز ق	
و او به ایشان زیاده می دهد	از فضل خویش	و الله	روزی می دهد	آن را که
يَشَاءُ	بِغَيْرِ	حِسَابٍ ﴿٣٨﴾		
ش ي أ	غ ي ر	ح س ب		
بخواهد	بی	حساب		